



**Vsebinsko in finančno poročilo o izvajanju posebnih nalog osrednje območne knjižnice**  
(Obrazec za poročanje)

Poročevalsko leto 2011

**Osnovni podatki**

Polni naziv knjižnice:	<b>MESTNA KNJIŽNICA LJUBLJANA</b>
Naslov (sedež):	KERSNIKOVA ULICA 2, 1000 LJUBLJANA
Odgovorna oseba:	mag. Jelka Gazvoda
Telefon:	(01) 600 13 30
Elektronska pošta:	jelka.gazvoda@mklj.si
Številka pogodbe	<b>3511-11-409204</b>

Vsebine v sklopih posebnih nalog, ki jih je knjižnica izvedla v letu 2011:

Zagotavljanje povečanega in zahtevnejšega izbora knjižničnega gradiva in informacij	<input checked="" type="checkbox"/>
Strokovna pomoč knjižnicam območja	<input checked="" type="checkbox"/>
Koordinacija zbiranja, obdelave in hranjenja domoznanskega gradiva	<input checked="" type="checkbox"/>
Usmerjanje in izločanje knjižničnega gradiva s svojega območja	<input checked="" type="checkbox"/>

Ocena izvedenih posebnih nalog osrednje območne knjižnice za leto 2011

Za vsako izvedeno nalogo navedite letne cilje, vsebinski okvir, obseg naloge ter ocenite učinke oziroma dosežene rezultate.

**1. Zagotavljanje povečanega in zahtevnejšega izbora knjižničnega gradiva in informacij**

1.1 <b>območna zbirka</b> (znanstvena in strokovna literatura, leposlovje, polpublicirano in neknjižni gradivo, uradne publikacije, splošni in strokovni priročniki, drugo referenčno gradivo in podatkovne zbirke, tuja literatura, zlasti leposlovje in periodika s poudarkom na časnikih in splošnih časopisih) <b>in promocija zbirke</b>	Načrtovano nakup, obdelava in oprema 400 enot gradiva, izvedeno 336 enot zaradi zakupa dostopa do 7 podatkovnih zbirk, namesto le do 5 načrtovanih Obseg: gradiva s področja bibliotekarstva in informatike, kakor tudi področja otroškega in mladinskega knjižničarstva; edinstvena knjižnične zbirke v Sloveniji za sodobni ples; literarne nagrade, gradivo v tujih jezikih se nabavlja preko katalogov in na mednarodnih sejmih Bologna po Bologni in Frankfurt po Frankfurtu in največkrat predstavlja edini izvod v Sloveniji.
Ali izvajate brezplačno medknjižnično izposajo znotraj območja?	OOK→OK      OK→OOK <input checked="" type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>
posebne zbirke regionalnega značaja (naštejte)	edinstvena knjižnične zbirke v Sloveniji za sodobni ples, specialna zbirka s področja otroškega in mladinskega knjižničarstva
domoznanska zbirka regionalnega značaja	humanistična zbirka Slovanske knjižnice
Naročene podatkovne zbirke	Grove Music Online, Grove Art Online, Berg Fashion Library, Encyclopædia Britannica, IUS-INFO, FinD-INFO, IUS-INFO-HR

	<p>Dosledno ažuriranje seznamov naročniških IP naslovov regijskih knjižnic za uporabo elektronskih zbirk v sodelovanju z založniki zbirk.</p> <p>Pričeli smo s promocijo podatkovnih zbirk tudi preko skrbnikov zbirk.</p> <p><b>Opomba:</b> V letu 2010 je bilo zabeleženih 2.698 dostopov na daljavo uporabnikov knjižnic območja, ki smo jih lahko pridobili na podlagi lastnega dnevniškega zapisa (t.i. log file-a) programskega orodja EZProxy. V letu 2011 smo 1.7.2011 skupaj s 7 OOK-ji prešli na skupno licenco EZProxy, ki je na strežniku NUK. Zaradi preobsežnosti NUK-ovega dnevniškega zapisa ni bilo moč pridobiti dejanskih podatkov za posamezne knjižnice, pač pa le število t.i. vstopnih prijav, ki pa ne odražajo dejanske nadaljnje uporabe podatkovnih zbirk, pač pa le število preverjanj pristnosti uporabnikov. V tabeli 1.2 priloge 1 tako navajamo slednje podatke.</p>
--	--

## 2. Strokovna pomoč knjižnicam na območju

2.1 svetovalno delo za območje OOK	svetovali smo knjižnicam regije pri načrtovanju lokalnih računalniških omrežij in urejanju lokalnih informacijskih sistemov, dva informativna sestanka splošnih knjižnic območja, uredniško delo v okviru Kamre, redna komunikacija s knjižnicami regije
2.1.1 strokovno usposabljanje zaposlenih iz knjižnic na območju	<ul style="list-style-type: none"> <li>• »Obdelava in priprava slikovnega gradiva za spletni portal Kamra« za potrebe vnašalcev vsebin (7 udeležencev) na portal Kamra</li> <li>• »Predstavitve študijskih krožkov Andragoškega centra Slovenije« (13 udeležencev) ki jo je izvedla dr. Nevenka Bogataj iz ACS (Priloga 1)</li> <li>• »E-uprava, e-bančništvo, e-storitve« (19 udeležencev)</li> <li>• vaje AIK in UDK za knjižničarje regije (22 udeležencev)</li> <li>• Spletno učenje Kamra (3 udeleženci)</li> </ul>
2.1.2 promocija območnosti	<ul style="list-style-type: none"> <li>• predstavitve na Festivalu za 3. življenjsko obdobje in Študentski Areni</li> <li>• predstavitve nalog območnosti skupinam študentom bibliotekarstva in novo zaposlenim v MKL</li> <li>• objavljane seznama novega gradiva, kupljenega iz sredstev OOK, na spletnih straneh MKL (<a href="http://www.mklj.si/index.php/gradivo/novosti-knjiznicnega-gradiva">http://www.mklj.si/index.php/gradivo/novosti-knjiznicnega-gradiva</a>)</li> <li>• Korak v preteklost – korak v prihodnost: predstavitve območnosti in elektronskih virov, Knjižnica Logatec (Priloga 2)</li> </ul>
2.1.3 sodelovanje z nacionalno knjižnico	Redna komunikacija s koordinatorico območnosti pri NUK
2.2 vsebinska opredelitev in izbor projektov (območje, država)	
2.2.1 lastni projekti OOK za potrebe celotnega območja	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Vzpostavitev Centra za vseživljenjsko učenje OOK</li> <li>• Model beleženja posredovanih informacij</li> <li>• Aplikacija za izterjava gradiva na dom</li> <li>• Knjižnica za družine</li> <li>• Strategija pridobivanja sponzorjev</li> <li>• Knjižnica in socialna omrežja</li> <li>• Teden MKL</li> <li>• Knjige za vsakogar</li> <li>• Poletavci – poletni bralci</li> <li>• Slovenski knjižnično-muzejski MEGAkviz</li> </ul>

	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Moja naj knjiga</li> <li>• CVŽU Ljubljanske urbane regije</li> </ul>
2.2.2 skupni projekti OOK v sodelovanju z drugimi knjižnicami območja	Projekt Moja ulica v okviru portala Kamra.si (Priloga 3)
2.2.3 skupni projekti OOK v sodelovanju z drugimi OOK (nacionalni nivo)	<ul style="list-style-type: none"> <li>• zgibanka Osrednje območne knjižnice, ki jo je izdala koordinacija nalog območnosti pri NUK</li> <li>• Rastem z e-viri in sodelovanje predstavnika MKL pri pogajanjih za nakup e-podatkovnih zbirk v povezavi s COSEC-om (konzorcij OOK za nakup e-virov)</li> <li>• analiza rezultatov v letu 2010 izvedenega popisa stanja domoznanske dejavnosti v slovenskih splošnih knjižnicah</li> </ul>
2.2.4 skupni projekti mednarodnega sodelovanja	
2.3 sodobne informacijske storitve za uporabnike, ki se izvajajo na posameznem območju ali v vsej državi	Dostop na daljavo preko protokola EZProxy
2.4 analize stanja razvitosti in potreb knjižnične dejavnosti, analize razvojnih potreb glede informacijske tehnologije, računalniških sistemov in digitalizacije območju	<ul style="list-style-type: none"> <li>• zbirnik statističnih podatkov o knjižnicah območja (Priloga 4),</li> <li>• analiza rezultatov v letu 2010 izvedenega popisa stanja domoznanske dejavnosti v slovenskih splošnih knjižnicah</li> <li>• popis IKT opremljenosti splošnih knjižnic osredneslovenskega območja (Priloga 5)</li> </ul>
2.5 razvoj in načrtovanje občinskih in medobčinskih knjižničnih mrež	
2.6 izvajanje mentorstva za knjižnične delavce začetnike in študente bibliotekarstva s širšega območja	<p>Izvajanje v letu 2006 oblikovanega regijskega projekta »Mentorstvo v knjižnicah regije«, ki je namenjen mentorstvu na treh nivojih: za novo zaposlene v knjižnici, za študente bibliotekarstva in za prostovoljce. V tem okviru tudi možnost krajšega usposabljanja novo zaposlenih knjižničarjev iz knjižnic regije v OOK MKL.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• V sklopu programa smo izvedli mentorski program za Urško Orešnik (Knjižnica Logatec), Tamaro Jesenovec in Špelo Perko (Cankarjeva knjižnica Vrhnika) (Priloga 6)</li> </ul>
2.7 sodelovanje s šolskimi knjižnicami na območju in skupen razvoj bibliopedagoških dejavnosti	<ul style="list-style-type: none"> <li>• 9 mesečnih Strokovnih sred v organizaciji Centra za mladinsko književnost in knjižničarstvo se je udeležilo 743 udeležencev in na njih smo v vlogi predavateljev gostili 56 strokovnjakov.</li> <li>• Nadaljevanje projekta Rastem s knjigo. V letu 2011 (druga polovica šolskega leta 2010/2011 in prva polovica šolskega leta 2011/2012) nas je obiskalo 121 skupin iz 7. razredov OŠ (2.587 osnovnošolcev) in 121 skupin iz 1. letnikov SŠ (3.723 srednješolcev).</li> </ul>
2.8 knjižnične storitve za posebne skupine uporabnikov na območju	Priročnik storitev za uporabnike s posebnimi potrebami v elektronskem okolju (Priloga 7)
2.9 sodelovanje z drugimi območnimi knjižnicami	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Predstavitev študijskih krožkov (Osrednja knjižnica Celje)</li> <li>• Festival portala Kamra,</li> <li>• priprava analize rezultatov v letu 2010 izvedenega popisa stanja domoznanske dejavnosti v slovenskih splošnih knjižnicah,</li> <li>• priprava popisa IKT opremljenosti slovenskih splošnih knjižnic</li> </ul>

### 3. Koordinacija zbiranja, obdelave in hranjenja domoznanskega gradiva

3.1	načrtovanje in koordinacija pridobivanja domoznanskega gradiva za knjižnice na območju	
3.2	informiranje zavezancev za obvezni izvod	Izključeno iz dejavnosti zaradi podvajanja z nalogami Službe za pridobivanje knjižničnega gradiva pri NUK.
3.3	posredovanje informacij o zavezancih za obvezni izvod nacionalni knjižnici	
3.4	seznanjanje uporabnikov z domoznanskimi zbirkami (v sorodnih kulturnih zavodih, zlasti muzejih in arhivih) na območju OOK	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Predstavitvev Kamre šolskim knjižničarjem osrednjeslovenskega območja na Strokovni sredi (12.10.2011)</li> <li>• MKL na obisku (priloga 8)</li> <li>• Festival portala Kamra v Osrednji knjižnici Celje (predstavitvev uredniške politike osrednjeslovenske regije)</li> </ul>
3.5	organizacija bibliografske obdelave domoznanskega gradiva s svojega območja	
3.6	izvajanje normativne kontrole	V letu 2011 smo v sklopu Slovenske knjižnice, Centra za domoznanstvo in specialne humanistične zbirke MKL kreirali in popravili 669 domoznanskih normativnih zapisov.
3.7	izvajanje digitalizacije	Zaključen je bil projekt digitalizacije humorističnih časnikov, vsebine so dostopne na spletnih straneh Digitalne knjižnice Slovenije.

### 4. Usmerjanje izločenega (odpisane) knjižničnega gradiva s svojega območja

4.1	Ali zagotavljate stalno hrambo uradnih publikacij s svojega območja?	DA <input checked="" type="checkbox"/>	NE <input type="checkbox"/>
4.2	Ali izvajate usmerjanje izločenega gradiva?	DA <input checked="" type="checkbox"/>	NE <input type="checkbox"/>
4.3	Ali hranite za območje pomembno gradivo, izločeno iz splošnih knjižnic na območju?	DA <input checked="" type="checkbox"/>	NE <input type="checkbox"/>
4.4	Ali hranite gradivo, ki ima status kulturnega spomenika regionalnega pomena?	DA <input checked="" type="checkbox"/>	NE <input type="checkbox"/>
4.5	Ali hranite gradivo, ki ima status kulturnega spomenika lokalnega pomena?	DA <input checked="" type="checkbox"/>	NE <input type="checkbox"/>

<i>Prejeto izločeno (odpisano) gradivo iz osrednjih knjižnic na območju</i>	št. seznam.	št. enot
<b>Matična knjižnica Kamnik</b>	4	4.629
<b>Knjižnica Medvode</b>	2	357
<b>SKUPAJ:</b>	6	4.986

Podpisana odgovorna oseba izvajalca izjavljam, da so navedeni podatki točni in da je realizacija programa potekala v skladu s pogodbo. Izjavljam, da imajo finančni podatki za podlago verodostojne knjigovodske listine in da je obračunska dokumentacija na vpogled v računovodstvu knjižnice.

**Poročilu prilagamo tudi naslednje obvezne priloge:**

Priloga 1 - obrazec:

Vsebinsko poročilo za leto 2011

Priloga 2 - obrazec:

Finančno poročilo o izvedbi posebnih nalog osrednje območne knjižnice za leto 2011

Datum:

Podpis odgovorne osebe in žig:  
mag. Jelka Gazvoda

Knjižnica: MESTNA KNJIŽNICA LJUBLJANA  
Številka pogodbe: 3511-11-409204

Priloga 1: Vsebinsko poročilo o izvedbi programa izvajanja posebnih nalog osrednje območne knjižnice za leto 2011

1. Pridobivanje knjižničnega gradiva

1.1 Načrtovani in realizirani prirast OOK v številu naslovov in inventarnih enot

	število naslovov		število enot	
	načrtovano	doseženo	načrtovano	doseženo
<b>A. OBVEZNI IZVOD</b>				
monografske publikacije		992		1.724
serijske publikacije		533		788
neknjižno gradivo		142		248
<b>skupaj</b>		<b>1.667</b>		<b>2.760</b>
<b>B. NAKUP</b>				
monografske publikacije	350	270	350	270
serijske publikacije	15	16	15	17
neknjižno gradivo	35	27	35	42
elektronski viri	5	7	5	7
- od tega elektronski viri:				
- nabavljeni iz sredstev območnosti, dostopni z lokacij knjižnic širšega območja	5	7	5	7
- nabavljeni iz sredstev območnosti, z dostopom za člane knjižnic širšega območja izven lokacije knjižnic	5	7	5	7
<b>Skupaj</b>	<b>405</b>	<b>320</b>	<b>405</b>	<b>336</b>
<b>SKUPAJ A + B</b>		<b>1.987</b>		<b>3.096</b>

1.1.1 Realizirani prirast v številu naslovov po jeziku

	število naslovov	
	slov.	tuji jeziki
<b>A. OBVEZNI IZVOD</b>		
monografske publikacije	892	100
serijske publikacije	478	55
neknjižno gradivo	100	42
<b>skupaj</b>	<b>1.470</b>	<b>197</b>
<b>B. NAKUP</b>		
monografske publikacije	31	239
serijske publikacije	0	16
neknjižno gradivo	20	7
elektronski viri	2	5
od tega elektronski viri:		
- dostopni z lokacije knjižnice	2	5
- z dostopom na daljavo za člane knjižnic širšega območja	2	5
<b>skupaj</b>	<b>53</b>	<b>267</b>
<b>SKUPAJ A + B</b>	<b>1.523</b>	<b>464</b>

1.2 Člani in posredovanje gradiva za potrebe območne funkcije OOK

	število
- število prebivalcev območja OOK na dan 1.7.2011 (SURS)	551.605
- število prebivalcev širšega območja OOK na dan 1.7.2011 (SURS)	271.707
- število vseh članov	84.130
- od tega število članov širšega območja	27.168
- delež prebivalcev širšega območja v članstvu območne knjižnice (%)	32%
- štev. izposojenih enot knjižničnega gradiva članom širšega območja	822.831
- število fizičnih enot gradiva, posredovanih po medknjižnični izposoji osrednjim knjižnicam širšega območja (aktiva)	213
- število kopij dokumentov, posredovanih po medknjižnični izposoji osrednjim knjižnicam širšega območja (aktiva)	157
- število elektronsko posredovanih dokumentov osrednjim knjižnicam širšega območja (aktiva)	10
<b>skupaj aktiva</b>	<b>823.211</b>
- uporaba elektronskih virov dostopnih na daljavo, ki jih knjižnica gradi sama - število sej	
- uporaba elektronskih virov, objavljenih na portalu dLib.si - število sej	346.703
- uporaba elektronskih virov, objavljenih na portalu Kamra - število sej	32.071
- uporaba podatkovnih zbirk, dostopnih na daljavo (nakup) - število sej	10.927
- od tega: s širšega območja izven lokacij knjižnic - število sej (od 1. 7.)*	233
- od tega: s širšega območja izven lokacij knjižnic - število uporabnikov (1. 7.)*	64
<b>Skupaj uporaba elektronskih virov</b>	<b>389.701</b>
<b>SKUPAJ izposoja in posredovanje</b>	<b>1.646.422</b>
<b>SKUPAJ posredovanja gradiva širšemu območju OOK</b>	<b>823.444</b>
<b>Prirast 14 enot/1000 prebivalcev</b>	<b>7.722</b>
<b>Indeks prirasta</b>	<b>40</b>

## 2. Strokovna pomoč knjižnicam na območju OOK

	število	število ur			
2.1 svetovalno delo za območje OOK	352	630	[telefon] 140	[e-pošta] 320	[osebni obisk] 25
2.1.1 strokovno usposabljanje zaposlenih iz knjižnic na območju	5	28	[delavnice] 3	[predavanja] 2	[št. udelež.] 64
2.1.2 promocija območnosti	11				
2.1.3 sodelovanje z nacionalno knjižnico	1	500			
2.2 vsebinska opredelitev in izbor projektov (območje, država)					
2.2.1 lastni projekti OOK za potrebe celotnega območja					
2.2.2 skupni projekti OOK v sodelovanju z drugimi knjižnicami območja	1				
2.2.3 skupni projekti OOK v sodelovanju z drugimi OOK (nacionalni nivo)	3				
2.2.4 skupni projekti mednarodnega sodelovanja					
2.3 sodobne informacijske storitve za uporabnike, ki se izvajajo na posameznem območju ali v vsej državi	1				
2.4 analize stanja razvitosti in potreb knjižnične dejavnosti, analize razvojnih potreb glede informacijske tehnologije, računalniških sistemov in digitalizacije območju	3	45			
2.5 razvoj in načrtovanje občinskih in medobčinskih knjižničnih mrež					
2.6 izvajanje mentorstva za knjižnične delavce začetnike in študente bibliotekarstva s širšega območja	1	18	[št. oseb] 3	[št. ur na udelež.] 6	
2.7 sodelovanje s šolskimi knjižnicami na območju in skupen razvoj bibliopedagoških dejavnosti	251	2.074	[št. udelež.] 7053		
2.8 knjižnične storitve za posebne skupine uporabnikov na območju OOK	1	60			
2.9 sodelovanje z drugimi območnimi knjižnicami	4	90			

## 3. Koordinacija zbiranja, obdelave in hranjenja domoznanskega gradiva

3.1 Načrtovanje in koordinacija pridobivanja domoznanskega gradiva za knjižnice na območju	[število]	[št. knjižnic]
3.2 Informiranje zavezancev za obvezni izvod	[število ur]	[št. zavezancev]
3.3 Posredovanje informacij o zavezancih za obvezni izvod nacionalni knjižnici	[število ur]	[št. posredov.]
3.4 Seznanjanje uporabnikov z domoznanskimi zbirkami (v sorodnih kulturnih zavodih, zlasti muzejih in arhivih) na območju OOK	3	
3.5 Organizacija bibliografske obdelave domoznanskega gradiva s svojega območja	[število organiziranih izobraževanj/svetovanj]	
3.6 Izvajanje normativne kontrole	[število redaktiranih zapisov] 669	
3.7 Izvajanje digitalizacije	1	

## 3.8 Javna dostopnost digitaliziranih vsebin

	skupaj	prirast
- štev. objavljenih digitalnih dokumentov z metapodatki na dLib.si za območje	88.312	315
- štev. objavljenih digitaliziranih strani dokumentov (skenogramov) na dLib.si za območje	186.020	5.920
- štev. objavljenih digitalnih dokumentov z metapodatki na KAMRI za območje	86	53
- štev. objavljenih digitaliziranih strani dokumentov (skenogramov) na KAMRI za območje	1.781	711

## 4. Usmerjanje izločenega (odpisanega) knjižničnega gradiva z območja

Prejeto izločeno (odpisano) gradivo iz osrednjih knjižnic na območju	št. seznam.	št. enot
<b>SKUPAJ:</b>	6	4.986

## Prejeto izločeno (odpisano) gradivo posredovano:

- NUK		0
- osrednjim knjižnicam na območju		0
- drugim knjižnicam in ustanovam		0
- ohranjeno v OOK		0
<b>SKUPAJ:</b>		0

Datum:

Knjižnica: MESTNA KNJIŽNICA LJUBLJANA  
Številka pogodbe: 3511-11-409204

Priloga 2: Finančno poročilo

Izvajanje 27. čl. ZKnj	1. naloga	2. naloga	3. naloga	4. naloga	SKUPAJ MK	Drugi viri	SKUPAJ
Stroški dela	0,00	26.294,30	26.294,30	0,00	52.588,60		52.588,60
EPZ - delež skupnega obsega ur (%)	0	100	100	0	200		200
Število oseb /zaposlenih	0	1	1	0	2		2
Stroški nakupa gradiva (brez podatkovnih zbirk)	6.122,73				6.122,73		6.122,73
Stroški nakupa podatkovnih zbirk	16.877,27				16.877,27		16.877,27
Skupaj stroški nakupa knjižničnega gradiva	23.000,00				23.000,00		23.000,00
Programski materialni stroški digitalizacije			5.450,00		5.450,00	3.024,37	8.474,37
Stroški izobraževanj (zunanji izvajalci)	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		0,00
Stroški medknjižnične izposoje	200,00				200,00		200,00
Drugi programski materialni stroški	5.668,97	724,66	6.002,40	0,00	12.396,03		12.396,03
<b>Stroški SKUPAJ (po realizaciji)</b>	<b>28.868,97</b>	<b>27.018,96</b>	<b>37.746,70</b>	<b>0,00</b>	<b>93.634,63</b>	<b>3.024,37</b>	<b>96.659,00</b>

Datum:

Žig:

Odgovorna oseba:  
mag. Jelka Gazvoda



**Priloga 1: Poročilo delavnice »Predstavitev študijskih krožkov Andragoškega centra Slovenije«**

**Priloga 2: Vabilo na prireditev »Korak v preteklost – korak v prihodnost«:  
predstavitev območnosti in elektronskih virov, Knjižnica Logatec**

## **Priloga 3: Poročilo projekta Moja ulica**

## **Priloga 4: Zbirnik statističnih podatkov o knjižnicah območja za leto 2010**

**Priloga 5: Analiza popisa IKT opremljenosti splošnih knjižnic na  
Osrednjeslovenskem območju v letu 2011**

**Priloga 6: Program mentorstva v OOK (6. – 8. junij 2011)**

**Priloga 7: Priročnik storitev za uporabnike s posebnimi potrebami v elektronskem okolju**

**Priloga 8: Program Mestne knjižnice na obisku v Knjižnici Litija (24. maj 2011)  
v okviru tedna MKL**